

Bide publikoan zangak egiteko eta bitarteko lagungarriak jartzeko baimena
Autorización de zangas y medios auxiliares de obra en vía pública

Interesduna / Persona interesada

1 abizena / Apellido 1		2 abizena / Apellido 2	
<input type="text"/>		<input type="text"/>	
Izena edo sozietatearen izena / Nombre o razón social			NAN-AIZ-IFK / DNI-NIE-CIF
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Helbidea / Domicilio			PK / CP
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Udalerría / Municipio	1. Telefonoa	2. Telefonoa	E-maila
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Ordezkoa / Representante

1 abizena / Apellido 1		2 abizena / Apellido 2	
<input type="text"/>		<input type="text"/>	
Izena edo sozietatearen izena / Nombre o razón social			NAN-AIZ-IFK / DNI-NIE-CIF
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Helbidea / Domicilio			PK / CP
<input type="text"/>			<input type="text"/>
Udalerría / Municipio	1. Telefonoa	2. Telefonoa	E-maila
<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>

Jakinarazpenak nori bidali? / ¿A quién notificar?

Interesduna / Persona interesada **Ordezkaría / Representante**

Lanak egingo dituen enpresaren datuak / Datos de la empresa ejecutora de la obra (1)

Izen-abizenak edo sozietatearen izena / Nombre y apellidos o razón social		NAN-AIZ-IFK / DNI-NIE-CIF
<input type="text"/>		<input type="text"/>
Larrialdietarako 24 h.tel. / Tel.24 h.emergencia (2)	E-maila	
<input type="text"/>	<input type="text"/>	

Eskatzen den okupazioaren datuak / Datos de la ocupación que solicita

Elementu SINPLEAK / Elementos SIMPLES		Elementu KONPLEXUAK / Elementos COMPLEJOS	
<input type="checkbox"/>	Edukiontzia / Contendor	<input type="checkbox"/>	Aldamio handia / Andamio grande (3)
<input type="checkbox"/>	Hesia / Vallado	<input type="checkbox"/>	Zama jasogailua / Montacargas
<input type="checkbox"/>	Aldamio txikia / Andamio pequeño (3)	<input type="checkbox"/>	Dorre garabia / Grúa torre
<input type="checkbox"/>	Siloa / Silo	<input type="checkbox"/>	Masta igogailua / Plataforma mástiles
<input type="checkbox"/>	Zanga txikia / Zanja pequeña (4)	<input type="checkbox"/>	Atari metalikoa / Pórtico metálico
<input type="checkbox"/>	Beste batzuk / Oros	<input type="checkbox"/>	Fatxada egongkorgailua / Estabilizador fachada
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	Zanga handia / Zanja grande (4)

Obrari lotutako beste leku beharrak / Otras necesidades permanentes asociadas a la obra (5)

<input type="checkbox"/> Espaloitiko pasabidea / Vado por obra	<input type="checkbox"/> Errepidea erabilza / Uso de calzada por obra
--	---

Erabiliko den bide publikoa / Vía pública afectada

Izaera Tipo	Luzera Largo	Zabalera Ancho	Kopurua-tamaila (6) Cantidad-volumen	Hasiera data Fecha inicio	Amaiera data Fecha fin
<input type="checkbox"/> Espaloia / Acera					
<input type="checkbox"/> Oinezkoen gunea / Calzada peatonal					
<input type="checkbox"/> Aparkalekua / Aparcamiento					
<input type="checkbox"/> Berdegunea / Zona verde					
<input type="checkbox"/> Zirkulazio erreia / Carril circulación					
<input type="checkbox"/> Bidegorria / Carril bici					

Lekua / Emplazamiento

Egin beharreko lanen azalpena / Descripción de las obras a realizar

Beharrak / Necesidades

Aparkalekuaren erreserba behar duzu? / Necesidad de reserva de aparcamiento (7)	<input type="checkbox"/> Bai / Sí	<input type="checkbox"/> Ez / No
Udalaren ur saretik ura hartu behar duzu? / Necesita agua de la red municipal de agua?	<input type="checkbox"/> Bai / Sí	<input type="checkbox"/> Ez / No

Udal sarearekiko lotuak / Acometidas a la red municipal

<input type="checkbox"/> Ura / Agua Diametroa (mm): ____	<input type="checkbox"/> Saneamendu / Saneamiento Diametroa (mm): ____
--	--

Ordaindetarako datuak / Datos de pago (8)

<input type="checkbox"/> Udalak helbideratze orokorreko kontua erabiliz / Utilizar la cuenta de domiciliación general que dispone el Ayuntamiento				
<input type="checkbox"/> Ematen den kontu zenbakia erabilza / Utilizar número de cuenta que se aporta:				
<table border="1"> <tr> <td>Kontu zenbakia Nº cuenta</td> <td>Helbideratze orokorrerako erabili nahi duzu? Desea utilizarla como domiciliación general?</td> </tr> <tr> <td></td> <td><input type="checkbox"/> Bai / Sí <input type="checkbox"/> Ez / No</td> </tr> </table>	Kontu zenbakia Nº cuenta	Helbideratze orokorrerako erabili nahi duzu? Desea utilizarla como domiciliación general?		<input type="checkbox"/> Bai / Sí <input type="checkbox"/> Ez / No
Kontu zenbakia Nº cuenta	Helbideratze orokorrerako erabili nahi duzu? Desea utilizarla como domiciliación general?			
	<input type="checkbox"/> Bai / Sí <input type="checkbox"/> Ez / No			

Tokia eta eguna / Lugar y fecha

Sinadura / Firma

Oharrak / Notas

Informazio gehiago lortzeko eta eskaera orria betetzeko webean: www.donostia.eus/Tramiteak

Más información del trámite y el modo de cumplimentar la solicitud en web: www.donostia.eus/Tramites

Baimen honek berarekin dakar okupazioari dagokion elementuen araberako fidantza edo/eta tasa ordaindu beharra.

Esta autorización puede llevar consigo el depósito de una fianza y/o tasa, en base a los elementos de la ocupación.

Erantsi beharreko dokumentazioa / Documentación a presentar

- A** Azalpen krokisa / Croquis explicativo
- B** Trafiko eraginei buruzko txostena / Informe de afecciones a tráfico
- C** Muntaketa faseko sarbide eta okupazio plana / Plan de accesos y ocupación fase montaje
- D** Proiektua / Proyecto
- E** Aldamioak jarri behar dituen enpresaren datuak / Datos empresa montadora andamios
- F** Zerbitzu sarearen jabe den enpresaren ziurtagiria / Certificado empresa propietaria red de servicios
- G** Erantzukizun adierazpena edo aseguruia / Seguro o declaración responsable

	A	B	C	D	E	F	G
Edukiontzia / Contenedor	X						
Hesia / Vallado	X	X	X				
Aldamio txikia / Andamio pequeño	X	X	X				
Siloa / Silo	X	X	X				
Zanga txikia / Zanja pequeña	X	X					
Aldamio handia / Andamio grande			X	X	X		X
Zama jasogailua / Montacargas			X	X	X		X
Dorre Garabia / Grúa torre			X	X	X		X
Masta igogailua / Plataforma mástiles			X	X	X		X
Atari metalikoa / Pórtico metálico			X	X	X		X
Egonkorgailua / Estabilizador			X	X	X		X
Zanga handia / Zanja grande				X		X	X
Beste / Otro	X	X	X				

Tratamenduaren arduraduna

Responsable del tratamiento

Identitatea: Donostiako Udala – IFZ P2007400A

Helbidea: Ijentea,1 – 20003 Donostia

Telefonoa: 010 / 943 481 000

E-mail: udalinfo@donostia.eus

Datuen Babesaren Ordezkarria: dbo@donostia.eus

Identidad: Ayuntamiento de San Sebastián – NIF P2007400A

Dirección: Ijentea,1 – 20003 San Sebastián

Teléfono: 010 / 943 481 000

E-mail: udalinfo@donostia.eus

Delegado/a de Protección de Datos: dbo@donostia.eus

Tratamenduaren xedea

Finalidad del tratamiento

Helburua: Espazio eta bide publikoaren okupazio edo erabilpenerako ematen diren udal lizentziei dagokien informazio pertsonalaren kudeaketa.

Gordetzeko epeak: Bulegoko artxibotik erabateko ezabatzea 5 urtetan baimenaren amaieratik.

Finalidad: Gestión de la información personal relativa a solicitudes de autorización de uso u ocupación del espacio público y vía pública.

Plazos de conservación: Eliminación total del archivo de oficina 5 años desde la finalización de la autorización.

Legitimazioa

Legitimación

DBEOren 6.1.e) artikulua, interes publikoa edo esleitutako botere publikoen egikaritzea:
 -7/1985 Legeko apirilaren 2koa, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen ditueneko 25.2.g) artikulua.
 -2/2016 Legeko, apirilaren 7koa, Euskadiko Toki Erakundeei buruzkoaren 17.4 artikulua.
 -7/1985 Legea, apirilaren 2koa, Toki Araubidearen Oinarriak arautzen dituena, 25.2.i) artikulua.
 -2/2016 Legea, apirilaren 7koa, Euskadiko Toki Erakundeei buruzkoa, 17.1.5, 17.1.24 eta 17.1.28, 17.1.34 artikulua.
 -10/2015 Legea, abenduaren 23koa, Jendaurreko Ikuskizun eta Jolas Jardueri buruzkoa.
 20/1997 Legea, abenduaren 4koa, Irisgarritasuna Sustatzekoa.

Art 6.1.e) RGPD, misión realizada en interés público o ejercicio de poderes públicos:
 -Art.25.2.g) de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladoras de las Bases de Régimen Local.
 -Art.17.4 de la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi.
 - Art.25.2.i) de la Ley 7/1985, de 2 de abril, reguladora de las Bases de Régimen Local.
 -Artículos 17.1.5, 17.1.24 y 17.1.28 y 17.1.34 de la Ley 2/2016 de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi.
 - Ley 10/2015, de 23 de diciembre, de espectáculos públicos y actividades recreativas.
 - Ley 20/1997, de 4 de diciembre, para la Promoción de la Accesibilidad.

Hartzaileak

Personas destinatarias

Legeak ezarritakoak eta tratamendu honen esparruan aplikagarri direnak.

Las establecidas legalmente y que sean de aplicación en el ámbito de este tratamiento.

Eskubideak

Derechos

Interesdunek honako eskubide hauek dituzte:

Las personas afectadas tienen derecho a:

- Donostiako Udala interesdunen datu pertsonalak tratatzen ari den ala ez dioen baieztapena jasotzeko eskubidea.
- Haien datu pertsonaletara sarbide izateko, okerrak diren datuen zuzenketa eskatzeko, edo, kasuan kasu, ezabatzeko eskubidea, datuak jaso ziren beharrezkoak bada beharrezkoak ez direnean.
- Egoera jakin batzuetan honako hauek eskatzeko:
 - Datuen tratamendua mugatzea. Kasu horretan, Donostiako Udalak erreklamazioen aurrean defendatzeko edo haiek egikaritzeko gordeko dituzten datuak.
 - Datuen tratamenduaren aurka egitea. Kasu horretan, Donostiako Udalak datuak tratatzeari utziko dio, salbu eta arrazoi legítimo larriak baldin badaude edo erreklamazio posibleen defentsa edo egikaritzea badago. Banakako erabaki automatizatuarako datuen tratamenduaren aurka egiteko eskubidea ere erabil dezake.

- Obtener confirmación sobre si el Ayuntamiento de San Sebastián está tratando sus datos personales.
- Acceder a sus datos personales, así como a solicitar la rectificación de los datos inexactos o, en su caso, solicitar la supresión cuando, entre otros motivos, los datos ya no sean necesarios para las finalidades para las cuales fueron recabados.
- Solicitar en determinadas circunstancias:
 - La limitación del tratamiento de sus datos, en cuyo caso sólo serán conservados para el ejercicio o la defensa de reclamaciones.
 - La oposición al tratamiento de sus datos, en cuyo caso, el Ayuntamiento de San Sebastián dejará de tratar los datos, salvo por motivos legítimos imperiosos, o el ejercicio o la defensa de posibles reclamaciones. Incluido el tratamiento de sus datos para decisiones individuales automatizadas.

Eskubide horiek Donostiako Udalaren aurrean egikaritu ahal izango dira. Helbidea: Ijentea kalea, 1- 20003 Donostia.

Los derechos podrán ejercerse ante el Ayuntamiento de San Sebastián – C/ Ijentea, 1 – 20003 San Sebastián

Eskubideen egikaritzan behar den arreta jaso ez bada, Datuen Babeserako Euskal Bulegoaren aurrean erreklamazioa jarri ahal izango da. Helbidea: Beato Tomás de Zumárraga, 71 - 3. solairua - 01008 Vitoria-Gasteiz.

Si en el ejercicio de sus derechos no ha sido debidamente atendida o atendido, podrá presentar una reclamación ante la Agencia Vasca de Protección de Datos. Dirección: C/ Beato Tomás de Zumárraga, 71 – 3ª planta - 01008 Victoria-Gasteiz.